Originalfernbedienung		Ersatzfernbedienung	
POWER	Power		Power
MUTE	Mut e	MUTE	Mut e
1	1	1	1
ABC 2	2	2	2
DEF 3	3	3	3
GHI 4	4	4	4
JKL 5	5	5	5
MNO 6	6	6	6
PQRS 7	7	7	7
TUV 8	8	8	8
WXYZ 9	9	9	9
SLEEP 0	0	0	0
SLEEP 0	Sl eep	PROG SLEEP	Sl eep
INFO	I nf o	DISPLAY INFO	I nf o
ZOOM	Zoom	ZOOM	Ej ect
MENU	Menu	TOP MENU MENU	Menu
EXIT	Exi t	CLEAR EXIT	Exi t

Originalfernbedienung		Ersatzfernbedienung	
AUDIO	Audi o	SOUND DUAL	Dual
TV/RADIO	Tv/ Radi o	SEARCH TV/R	TV/ R
OK	OK	OK	Ok
CH	Up		Up
CH	CH+	+ CH	Ch +
CH	CH-	CH −	Ch -
CH	Down		Down
VOL	Ri ght		Ri ght
VOL	Vol +	+ VOL	Vol +
VOL	Lef t		Lef t
VOL	Vol -	VOL −	Vol -
	Red	A	Red
SUBTITLE	Gr een	B	Gr een
SUBTITLE	Subt i t l e	AD SUBT	Subt
TELETEXT	Tel et ext	REPEAT TEXT	Text
TELETEXT	Yel l ow	C	Yel l ow
REPLAY	Bl ue	D	Bl ue

Originalfernbedienung		Ersatzfernbedienung	
REPLAY	Replay	ECO 3D	3D
FAV	FAV	FAV PRE-CH	Pre Ch
FAV	<<		<<
	Play	PLAY MODE	Play
	Pause		Pause
DIGEST	>>		>>
DIGEST	Digest	SETTINGS OPT	Options
GUIDE	Guide	-/-- GUIDE	Guide
P▲	Rec	REC MODE	Rec
P▲	P▲		>>I
P▼	Stop		Stop
P▼	P▼		I <<
RETURN	Return	RETURN BACK	Back

Originalfernbedienung	Ersatzfernbedienung